

**3 - 4,5 Tonne hydrostatic**

**Thwaites**

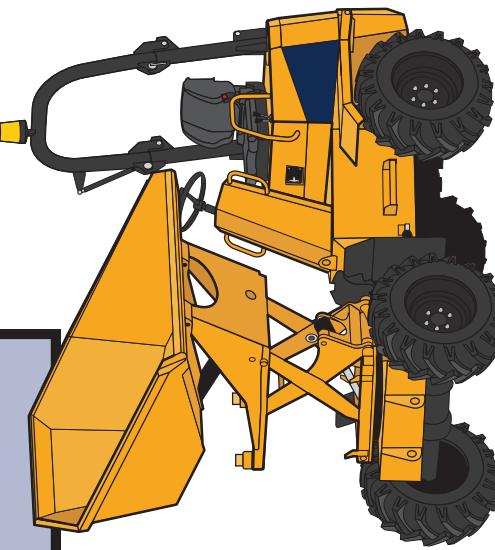
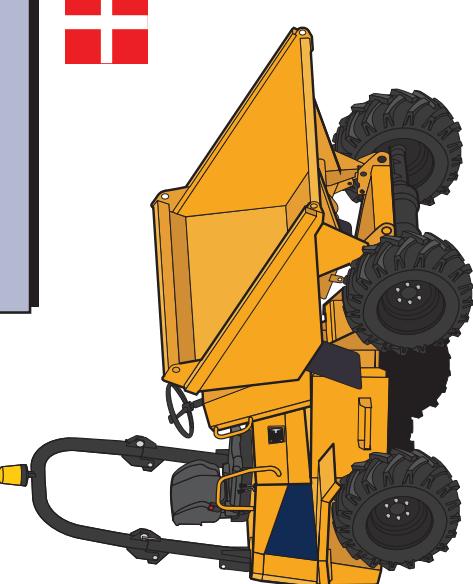
# Instruktionsbog



T0428  
Tier II: Issue 1

Mach 344  
Mach 346  
Mach 372  
Mach 374  
Mach 375

Mach 375 - 3 Tonne Hi-Swivel



Mach 372 - 3 Tonne Front Tip

## Introduktion

## Thwaites

### Thwaites Limited sætter fokus på sikkerheden

Det er Thwaites Limited's målsætning at fremme sikkerheden i forbindelse med betjening af virksomhedens maskiner og skabe høj bevidsthed omkring sikkerhed på byggepladsen samt sikker betjening af maskinerne.

Denne instruktionsbog henvender sig både til førstegangsbudbrugere og erfane maskinoperatører. Instruktionsbogen skal altid følge e maskinen. Alle operatører skal vide, hvor de kan finde instruktionsbogen og kende dens indhold.

Det er vigtigt, at alle operatører er uddannede og bekendt med maskinen. Det er desuden vigtigt, at de har læst og forstået oplysningerne i denne bog, før de betjener maskinen i det miljø, som maskinen er konstrueret til.

I denne bog beskrives de fremgangsmåder og betjeningformer, som anbefales af Thwaites Limited. Denne maskine må KUN betjenes som beskrevet i denne bog.

Maskinen er konstrueret til at løse almindelige opgaver på byggepladsen og til transport af materiale i større mængder i forbindelse med dette arbejde. Dette er maskinens "tilsigtede brug". Under bestemte forhold kan dumperen bruges til at trække kørende læs.

Da dumperne kan betjenes på mange måder og der ikke eksisterer nogen aftalt prøvningsnorm, er de tal, der ophøyes af Thwaites i forbindelse med vibrationsværdier og eksponering, kun medtaget til referenceformål. Det er arbejdsgiverens ansvar at vurdere vibrationseksponeringen på basis af forholdene på det pågældende sted og driftspraksissen på brugsstedet.

**Hånd/arm-vibration** – Det er ikke sandsynligt, at de daglige eksponerings/grænseværdier på mellem 2,5 - 5,0 m/s<sup>2</sup> (A8) overskrides i løbet af en otte timers referenceperiode.

**Hele kroppen/Vibration** – Den daglige eksponering kan kun fastsættes nojagtigt på brugsstedet. Denne eksponering skal administreres med hensyn til handlings-/grænseværdier på henholdsvis 0,5 og 1,15 m/s<sup>2</sup> (A8).

Arbejdsgivere bør ikke udelukkende sætte deres lid til offentligjorte vibrationstal, når de foretager deres risikovurdering. Afhængig af stedets forhold kan det være nødvendigt at justere cyklustiderne med henblik på at reducere eksponeringsniveauet for operatøren. De vibrationsværdier, der er baseret på typiske driftsperioder, er tilgængelige på annoðring hos Thwaites. De må kun anvendes til referenceformål.

### Sikkerhedssymbolet



- Rigtig betjening

- Forkert betjening/handling,  
der IKKE må udføres.

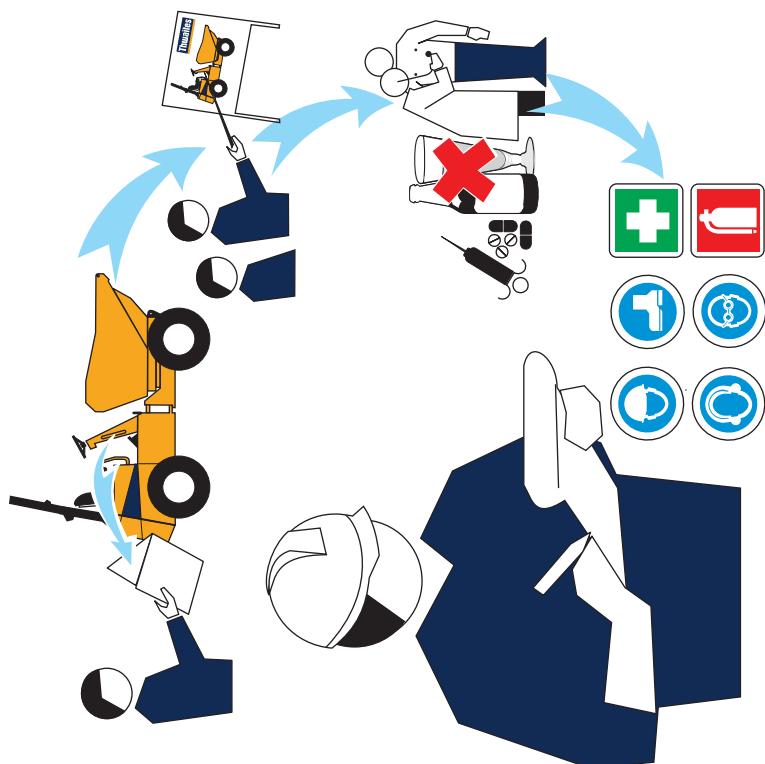
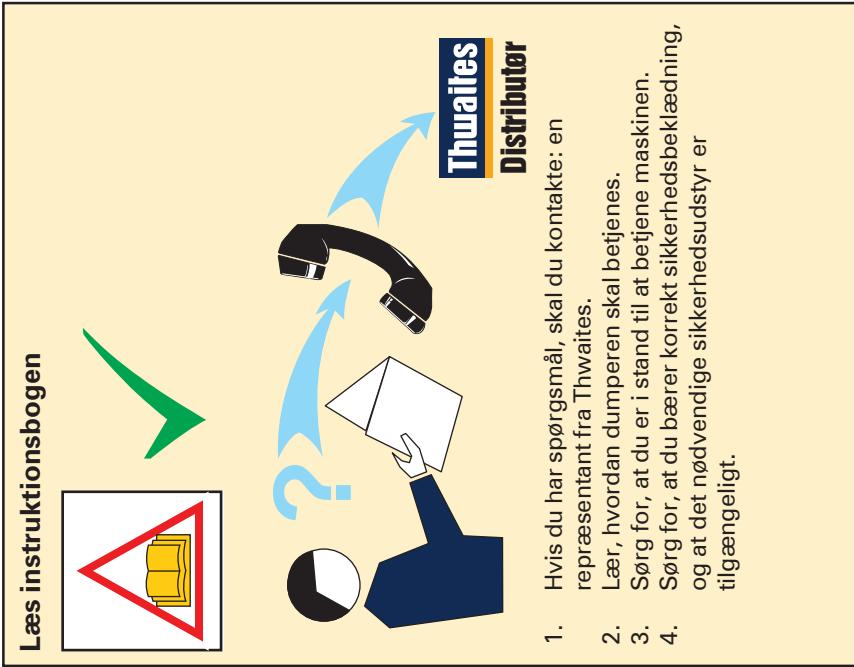
### Signaler:

Disse signaler bruges i maskinen og i denne instruktionsbog til at angive fare niveauer.



## 1 Før du bruger maskinen

**Thwaites**



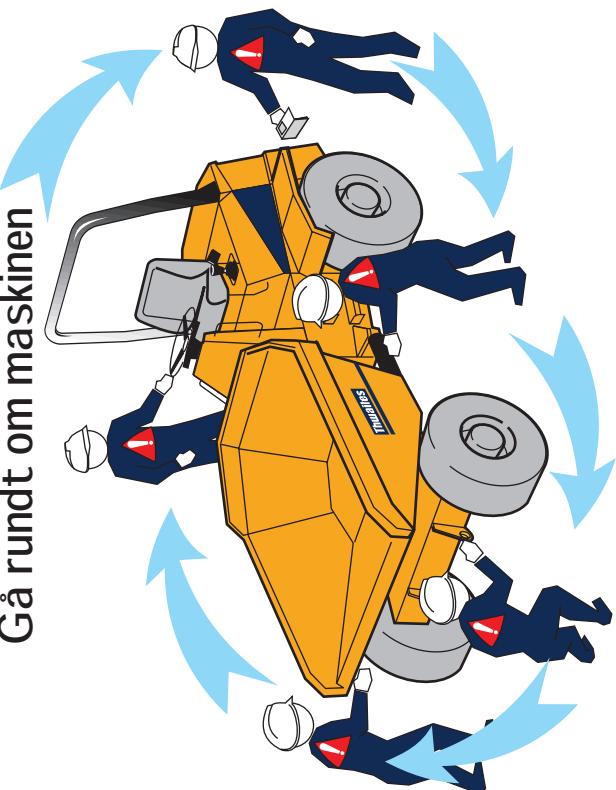
**1**  
*Komplet kontrol i afsnit*

*Før du starter motoren*

## 1 Før du bruger maskinen

## Thwaites

Gå rundt om maskinen



### Visuel kontrol af maskinen

- 1 Chassis/lås til tippevogn skal være slæt fra.
- 2 Kontroller dumperen, at der ikke forefindes snavs/mudder på pivot ophæng, pedaler og adgangsramråder.
- 3 Beskyttelsesbøjle (ROPS) – sørg for, at den er gjort fast, er i lodret position og ikke er beskadiget.
- 5 Sikkerhedsselen skal sidde fast og skal kunne betjenes.
- 6 Dækslør og skærme skal sidde fast.
- 7 Der må ikke løbe væske ud.
- 8 Alle mærkater – læselige.
- 9 Dæk – ingen rifter/splinter.
- 10 Bolte – skal være stramme og sidde korrekt.
- 11 **Udfør daglig vedligeholdelse** (Se bagsiden af denne bog)
- 12 Alle fejl skal øjeblikkeligt meddeles.



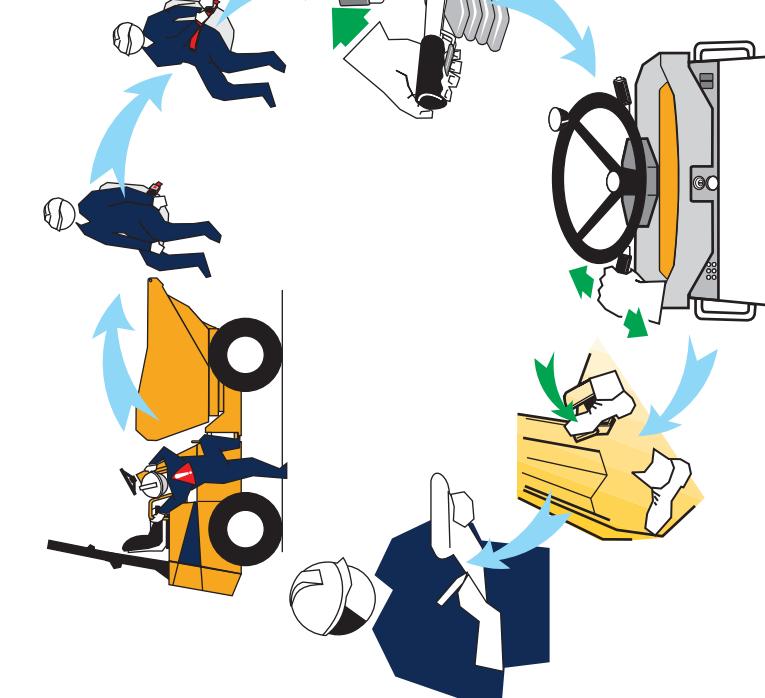
 **MASKINEN MÅ IKKE BETJENES, FØR ALLE FEJL ER BLEVET RETTET.**

## Komplet kontrol i afsnit 1

## Før du starter motoren

## 1 Før du bruger maskinen

Thwaites



### Sæt dig op på maskinen, og kontrollér følgende

- 1 Benyt stænger og trin til at komme op i sædet. (*Op- og nedstigning skal ske med front mod maskinen.*)
- 2 Motorhjelm – sidder fast.
- 3 Sæde – justér sædet, så du sidder godt og kan nå instrumenterne.
- 4 Tag sikkerhedsselen på – justér.
- 5 Kontrollér håndbremsen – skal være trukket.
- 6 Geararm – skal stå i frigear (neutral).
- 7 Fodbremse – tryk på den.
- 8 Husk, og kontrollér de kontrofunktioner, der forklares på de følgende sider.



### ADVARSEL

Du SKAL bære sikkerhedssæle, når du betjener maskiner med beskyttelsesbøjle (ROPS).

1

Før du starter motoren

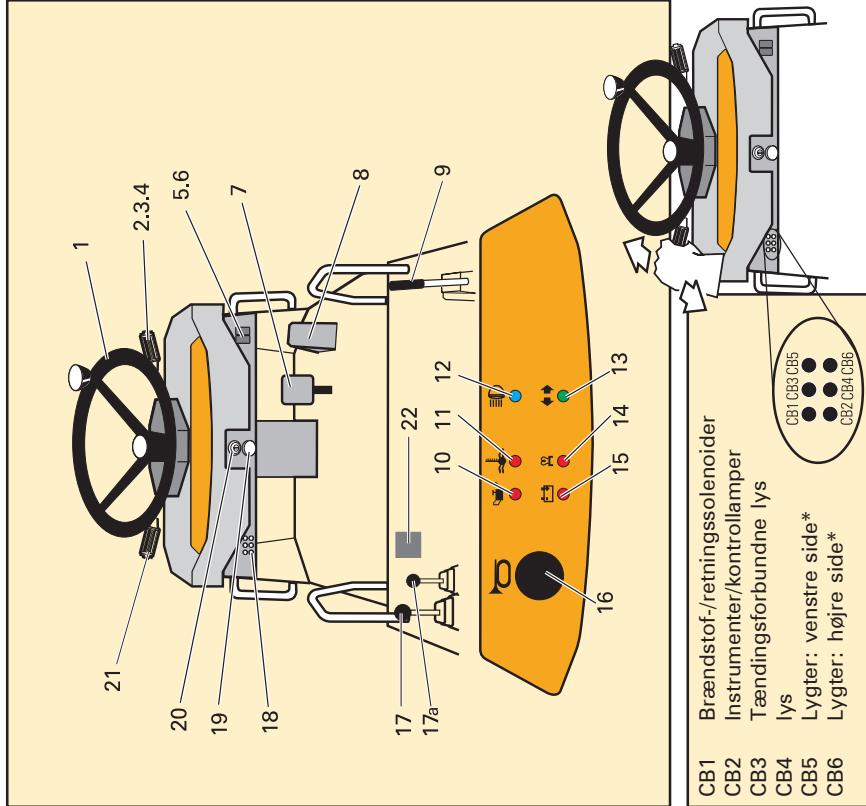
Komplet kontrol i afsnit

## 1 Oversigt over instrumenter

## Thwaites

### Placering af instrumenter

1. Rat.
2. Kontakt for blinklys –  
Stangen skubbes fremad = blink til venstre.  
Tilbage = blink til højre.
3. Lys: Drej om på 1 = Sidelys tændes.  
Drej om på 2 = Nærlys tændes.
4. Op = Overhalingsblink.  
Ned = Fjernlys.
5. Knap til advarselsblink.
6. Signalomskifter.
7. Fodbremse.
8. Speeder.
9. Håndbremse.
10. Kontrollampe for olietryk.
11. Kontrollampe for temperatur af kølevand.
12. Kontrollampe til fjernlys.
13. Kontrollampe til blinklys.
14. Lampe (Start).
15. Kontrollampe for batteri.
16. Horn.
17. Tippetstang til lad (øfte/sænke/dreje).
- 17a. Høj tip kontrol håndtag (Høj tip model).
18. Strømafbrøder (tryk ind for nulstilling).
19. Håndbremsealarm (summer).
20. Tænding.
21. Geararm – frem/tilbage (Powershuttle),  
frem/tilbage (Powershuttle).
22. Gearstang – frem/tilbage (Powershift).



## Komplet kontrol i afsnit 1

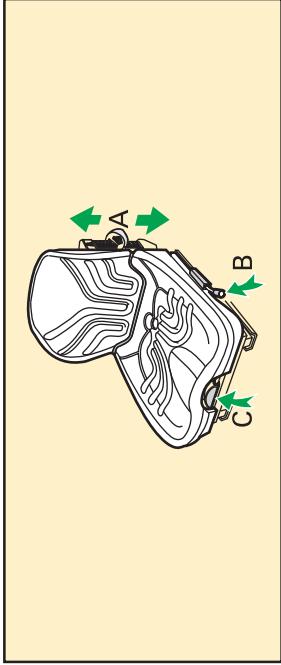
## Før du starter motoren

## 1 Betjening af instrumenter

Thwaites

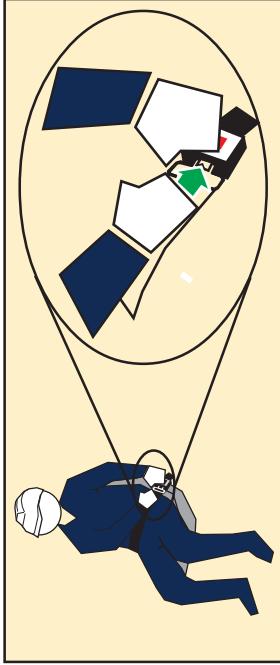
### Indstilling af sæde

- A - Tryk ned for at indstille sædehøjden (sædet skal være tomt).  
Tryk helt ned, og slip for at nulstille (sædet skal være tomt).
- B - Træk op for at skubbe sædet frem/tilbage.
- C - Træk op for at skubbe puden frem og indstille rygstøtten.



### Sikkerhedssæle

- Indstil selens længde, når du sidder i maskinen.
- Fastgør låsetungen i låsen.
- Træk i den del af selen, der løber gennem spændet for at stramme selen.
- ☞ Sikkerhedsselen må ikke sidde løst – den skal placeres, så den sidder behageligt over hoften, ikke over maven.

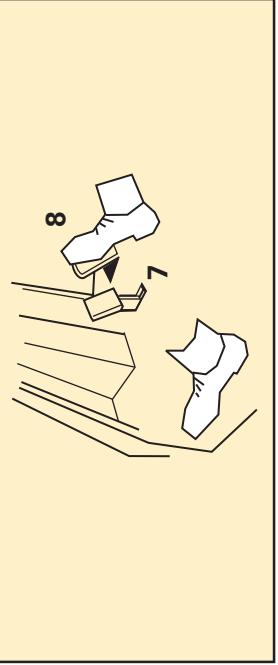


### (8) - Speeder – højre fod.

- Tryk pedalen ned for øge hastigheden.
- Loft fodden fra pedalen for at sænke hastigheden.

### (7) - Fodbremse – højre fod

- Tryk pedalen ned for at sænke hastigheden/stoppe maskinen.  
*Brug venstre fod for langsom fremkørsel. Tryk ned imens du presser gaspedal 8 med højre fod og udlos for at bevæge dumperen.*



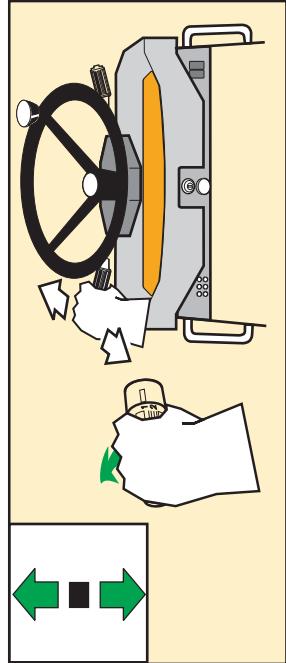
## Komplet kontrol i afsnit 1

Før du starter motoren

1

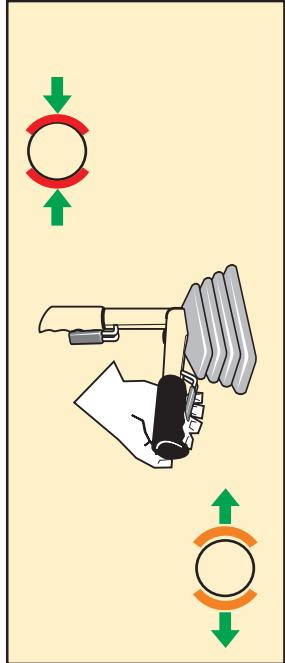
## 1 Betjening af instrumenter

## Thwaites



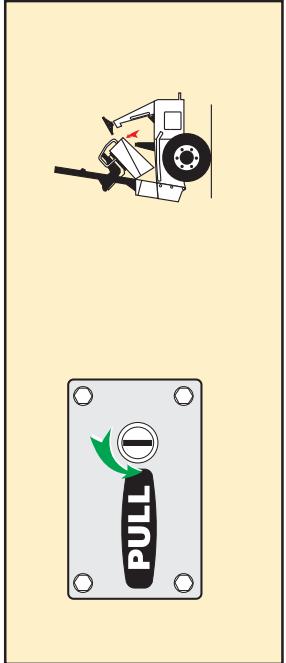
### Styream – frem/tilbage (Powershuttle) – venstre hånd

- Skub frem for at køre fremad.
  - Styream i midten = neutral.
  - Træk tilbage for at køre baglæns.
- Drei greb mod uret for høj kørehastighed.  
Drei greb mod uret for lav kørehastighed.



### Håndbremse – højre hånd

- Bruges, når maskinen står stille (eller i nødstillfælde):
- Løft bremsegrebet for at aktivere håndbremsen.
  - Tryk på udløserknappen, og sænk grebet for at slippe håndbremsen.



### Motorhjelm – åbn/luk

- Sæt nøglen i tændingslåsen, og drej den mod uret for at låse op.
- Træk i håndtaget for at løsne, og løft motorhjelmen.
- Sænk motorhjelmen. Sørg for, at den er lukket korrekt, og lås den, før du kører.

**Komplet kontrol i afsnit**

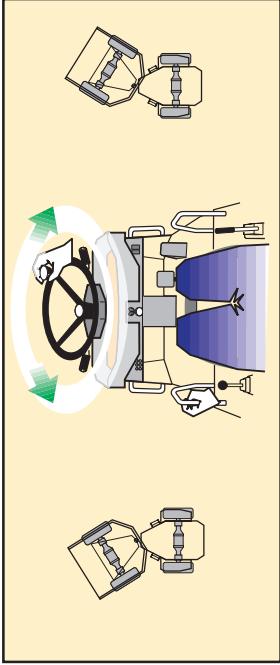
**1 Før du starter motoren**

# 1 Betjening af instrumenter

Thwaites

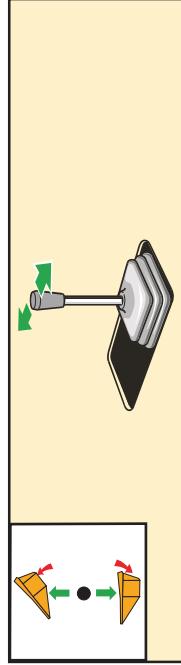
## (1) Rat – begge hænder

- Drej rattet til højre (med uret) for at dreje maskinen mod højre.
- Drej rattet til venstre (mod uret) for at dreje maskinen mod venstre.  
 Når du bruger ratknappen i forbindelse med styring med én hånd ved lav hastighed, skal den anden hånd placeres på stangen ved motordækslet.



## 17. Tippe kontrol håndtag. (Front tip model). Venstre hånd.

- Tryk fremad for at aflæsse tip.
- Tryk tilbage for at parkere tip.

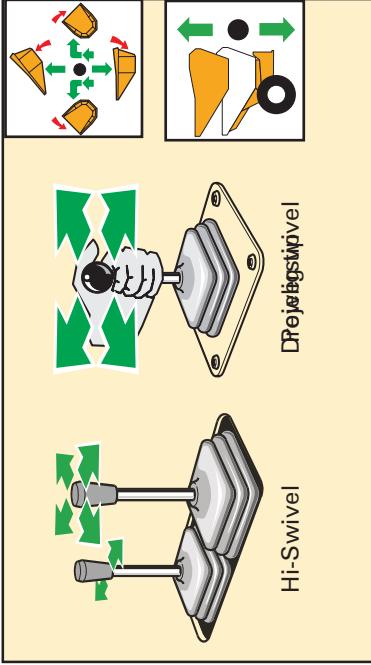


## 17) Tippetang til tipning af læs (Swivel-modeller & Høj tip-modeller) – venstre hånd

- Løft tipvognen 100 mm for at slå forskydningslåsen fra.  
 Drei tipvognen, held sænket, for automatisk aktivering af forskydningslåsen.
- Løft tipvognen, og skub tippetangen til højre for at dreje tipvognen mod højre.
- Løft tipvognen, og skub tippetangen til venstre for at dreje tipvognen mod venstre.
- Ved høj motorhastighed reduceres drejetiden.  
 Lædet kan ikke bevæges, hvis der drejes på rattet (prioritetsstyring).

## (17a) Høj tip kontrol håndtag (Høj tip model). Venstre hånd.

- Tryk fremad for at løfte tip.
- Tryk tilbage for at sænke tip.



## Komplet kontrol i afsnit 1

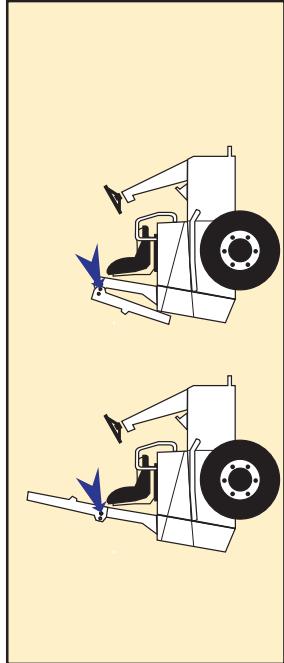
Før du starter motoren

## 1 Betjening af instrumenter

## Thwaites

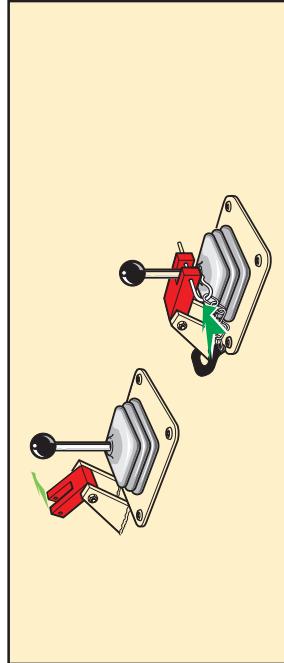
### Folde beskyttelsesbøjlen (ROPS) – foldе sammen og slå op

- Fjern støtterne, og træk låsestifterne ud.
- Sænk bøjlen, og sæt låsestifter og støtter på igen.
- Gentag fremgangsmåden i omvendt rækkefølge for at slå bøjlen op.
- Sørg for, at alle stifter er fastgjort, før du kører.



### Lås til tippestang

- Før låsemekanismen ind over tippestangen, og fastgør den med låsestiften.
- Før låsemekanismen væk fra tippestangen, og fastgør låsecilpisen, når den ikke er i brug.

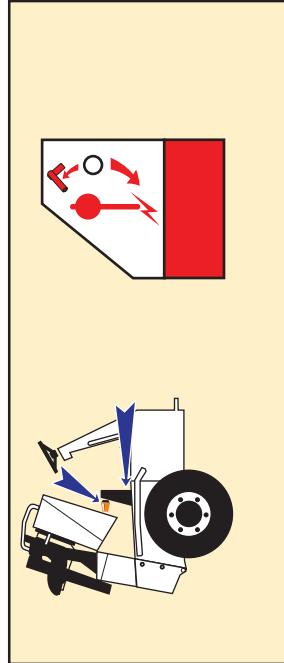


### Opbevaring af signalblink

- Afbryd, og fjern signalblinket.
- Anbring signalblinket i støtten under motorhjelmen.

### Ledningsadskiller til batteri (*under motorhjelmen*)

- Drej nøglen mod uret for at afbryde strømforsyningen til batteriet.

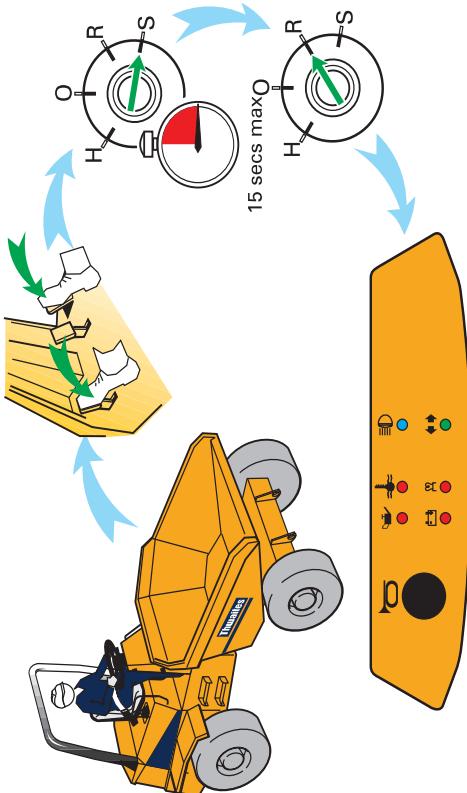


## Komplet kontrol i afsnit

## 1 Før du starter motoren

## 2 Sådan startes/stoppes motoren

Thwaites



### Sådan startes motoren

- Tryk speederen helt i bund og drej nøglen med uret til start (**S**).  
Alle kontrollamperne lyser, indtil maskinen starter.
- Det kan vare op til 15 sekunder, før motoren starter.  
*Hvis motoren ikke starter inden for 15 sekunder, skal nøglen drejes om på O. Derefter skal du vente i 30 sekunder, før du drejer nøglen om på S igen.*
- Når motoren starter, skal du slippe nøglen.  
*(Skifter tilbage til "Run" (R)).*
- Fjern foden fra pedalen, så du ikke drukner motoren.
- Drej nøglen til position (**H**).
- Nå instrument lyset slukkes, startes motor.

### Sådan stoppes motoren

- Drej nøglen om på (**O**).



### FORSIGTIG

Brug ikke uautoriserede hjælpenidler til at starte maskinen.  
Maskinen må ikke TRÆKKES eller SKUBBES i gang.



### FORSIGTIG

Hvis en af kontrollamperne ikke slukkes, skal du stoppe motoren.  
Drej nøglen om på "O", og find ud af, hvad der er i vejen.



### ! ADVARSEL

Start ikke maskinen med mindre du sidder i førersædet.

## Komplet kontrol i afsnit 2

## 2 Før du starter motoren

## 2 Kontrøller følgende funktioner

## Thwältes

### Funktionskontrol ved tændt motor

#### Bremser

- Fordbremsen skal føles fast
- Håndbremse

#### Rat

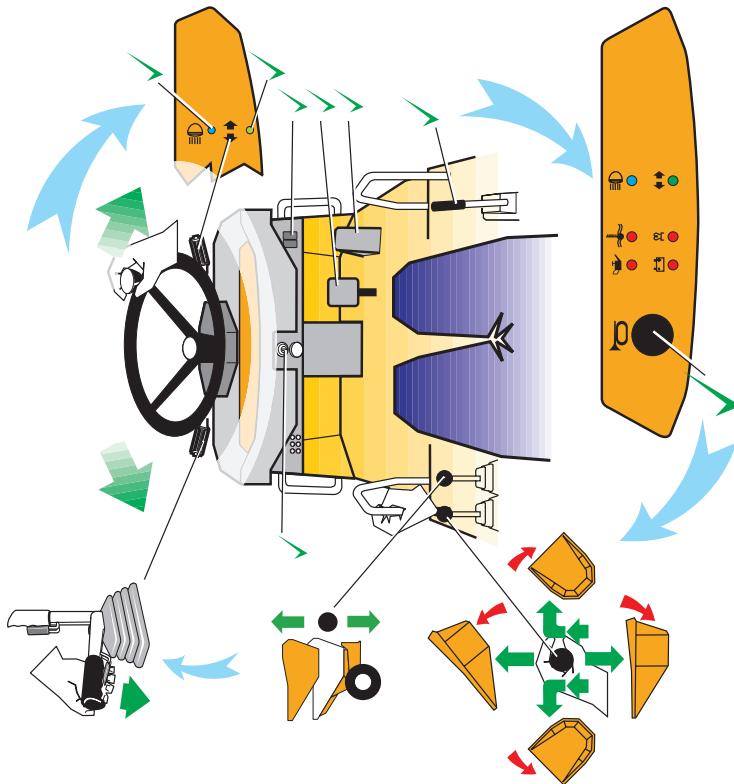
- Drej rattet fra venstre mod højre og fra højre mod venstre.

#### Elektronisk udstyr

- Horn.
- Bakalarm (ekstra tilbehør).
- Signalblink.
- Lys (ekstra tilbehør) –
  - Sidelys
  - Fjernlys
  - Stoplys
  - Blinklys
  - Advarselsblink

#### Tippeslang

- Løft/sænk lad.
- Drej – drej mod venstre og mod højre. (Kun Swivel-modeller).
- Løft laver håndtag.
- Løfte og sænke tip. (Kun drejelig højtip).



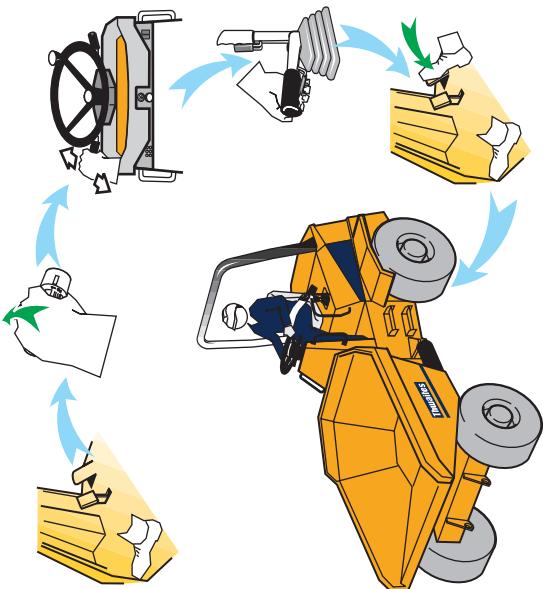
## Komplet kontrol i afsnit 2

## Før du starter motoren

## 2

## 2 Kørsel og sikker parkering

**Thwaites**



### Start og stop maskinen

- Træd koblingen i bund.
- Vælg lav kørehastighed.
- Slip koblingen.
- Vælg fremadkørsel eller bakgear.
- Slip håndbremsen. (*Maskinen kan nu køre*).
- Tryk forsigtigt på speederen, og kør.
- Hold på rattet med begge hænder.
- Fjern foden fra speederen.
- Træd forsigtigt på bremsen for at stoppe.

### Ændre hastighed/retnings

- Træd koblingen i bund.
- Vælg høj kørehastighed.
- Slip koblingen.
- STOP maskinen, og træk håndbremsen, før du ændrer retning (fremad/bak).

### Efter betjening – sikker parkering

- Laddet skal altid være tomt, når det ikke er brug.
- Maskinen skal stå på fast og plan grund.
- Træk håndbremsen.
- Vælg frigear (neutral). (F/R og gearvælgere).
- Det hydrauliske system skal hvile i en sikker tilstand.
- Styrearmen skal sættes i frigear (neutral).
- Stands motoren, og fjern nøglen.



### FORSIGTIG

- Førstegangsbrugere bør altid starte med fremadkørsel i frit, plant terræn.
- Der skal altid vælges et lavt gear, når føreren ikke kender maskinen.

## Komplet kontrol i afsnit 2

**2** *Før du starter motoren*

### **3 !**

**FARE**

ØJEBLIKKELIGE FARER, DER VIL MEDFØRE ALVORLIG PERSONSKADE  
EVENTUELT MED DØDEN TIL FØLGÉ

## **Thwaites**

### **3 !**

**Afsnit**

### **ARBEJDE PÅ SKRÅNINGER**

Du må IKKE overskride den maksimale hældningsgrad.



Du må IKKE foretage pludselige opbremsninger i vådt, mudret, isglat terræn eller betjene maskinen, når den står på løst underlag.



Du må IKKE køre ned af bakke i frigear (neutral).

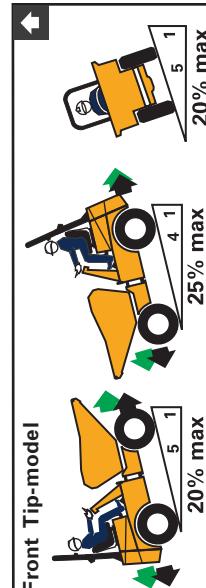
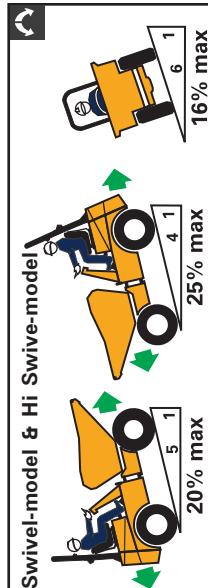
Anvend ikke løfte mekanismen (drejelig højtøj) på blød overflade. **Check indikator.**

Kør ligesmalt op, ned eller langs med en skråning.

Kør med lav hastighed, og reducér farten ved hjælp af bremsen, når du kører ned afskråninger.

Træk altid håndbremsen, når du holder stille i skrående terræn. Hvis du efterlader maskinen uden opsyn, skal du blokere hjulene, så de ikke bevæger sig.

Drejelæddet skal altid låses i midterpositionen.



### **Vigtigt! Afsnit**

### **3**

### **Rigtig og forkert betjening**

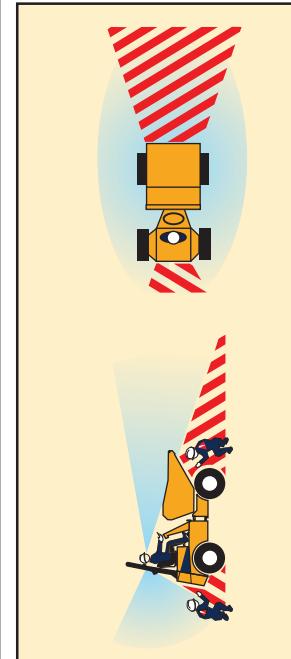
# Thwaites

**ØJEBLIKKELIGE FARER, DER VIL MEDFØRE ALVORLIG PERSONSKADE  
EVENTUELTT MED DØDEN TIL FØLGGE**

**3 !**

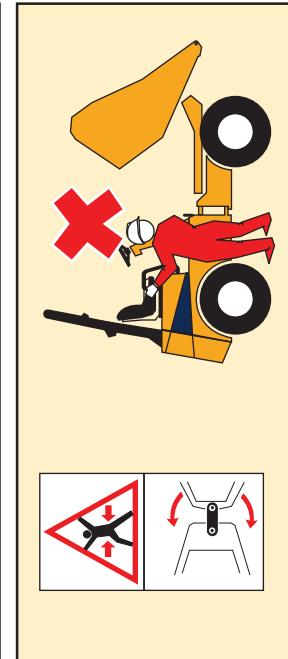
**FARE**

**Se om der er plads foran og bagved maskinen, før du starter den.**



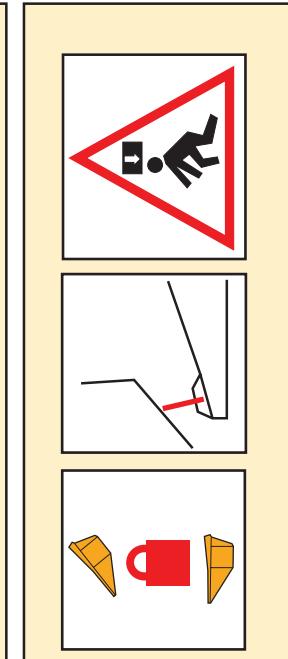
## ORIENTERING

- Se om der er plads foran og bagved maskinen, før du starter den.
- Vær opmærksom på blinde vinkler under brug.
- Brug hornet til at advare folk i nærheden, før du påbegynder arbejdet.



## FAREZONE

- Hold dig væk fra ledforbindelser, når motoren kører.
- Du må aldrig betjene maskinens instrumenter, når du står ved siden af maskinen.



## ARBEJDE UNDER ET LØFTET LAD

- Før du påbegynder vedligeholdelsen, skal du låse laddet med sikkerhedslåsen.
- Du må aldrig arbejde under et lad, der ikke er fastlåst.
- Når du bruger laddets sikkerhedslås, skal du aktivere låsen til tippetangen. *Hvis en sådan er påmonteret.*

**Vigtigt! Afsnit**

**3**

**Rigtig og forkert betjening**

### **3!** ADVARSEL

FARLIG ELLER FORKERT BETJENING, DER KAN MEDFØRE ALVORLIG PERSONSKADE EVENTUELTT MED DØDEN TIL FØLGE

### **3!** **Thwaites**

#### LÆSNING



Maskinens maksimale last må IKKE overskrides.



Træk håndbremsen (ON), vælg frigear (NEUTRAL), og sluk for motoren (OFF), GÅ VÆK FRA MASKINEN.



Fjern skidt og snavs fra instrumenterne.



Sørg for, at læsset er SIKKERT, STABILT og LAVT, og at du har et godt udsyn.



Reducér nyttelasten, medmindre der er tale om flydende last.



#### AFSLÆSNING

Brug STOPPLANKER og STØTTTEVÆGGE ved udgravnninger.



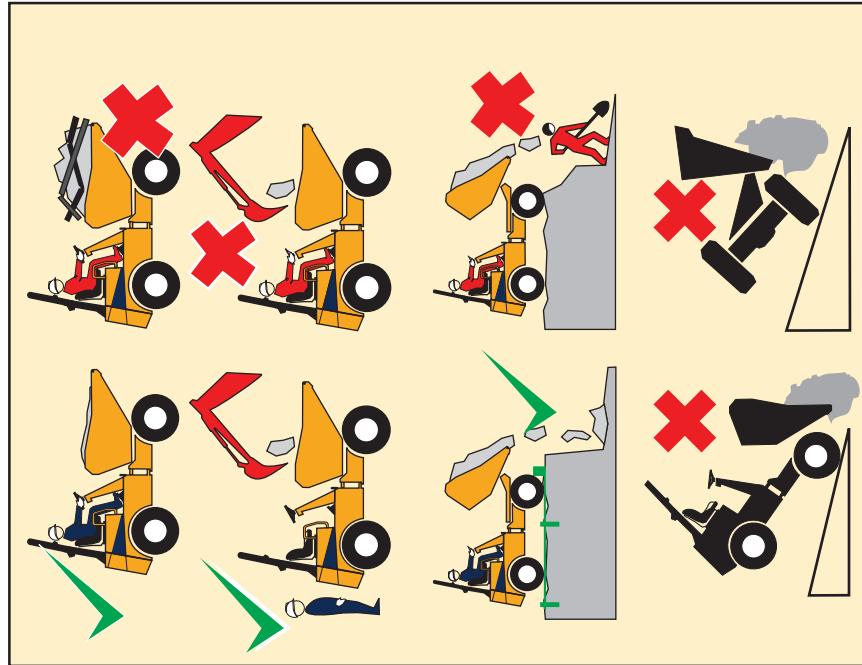
Du må IKKE tippe laddet, hvis læsset klæber.



Du må IKKE læsse af, når du arbejder på skrånende terræn.

#### Vigtigt! Afsnit **3**

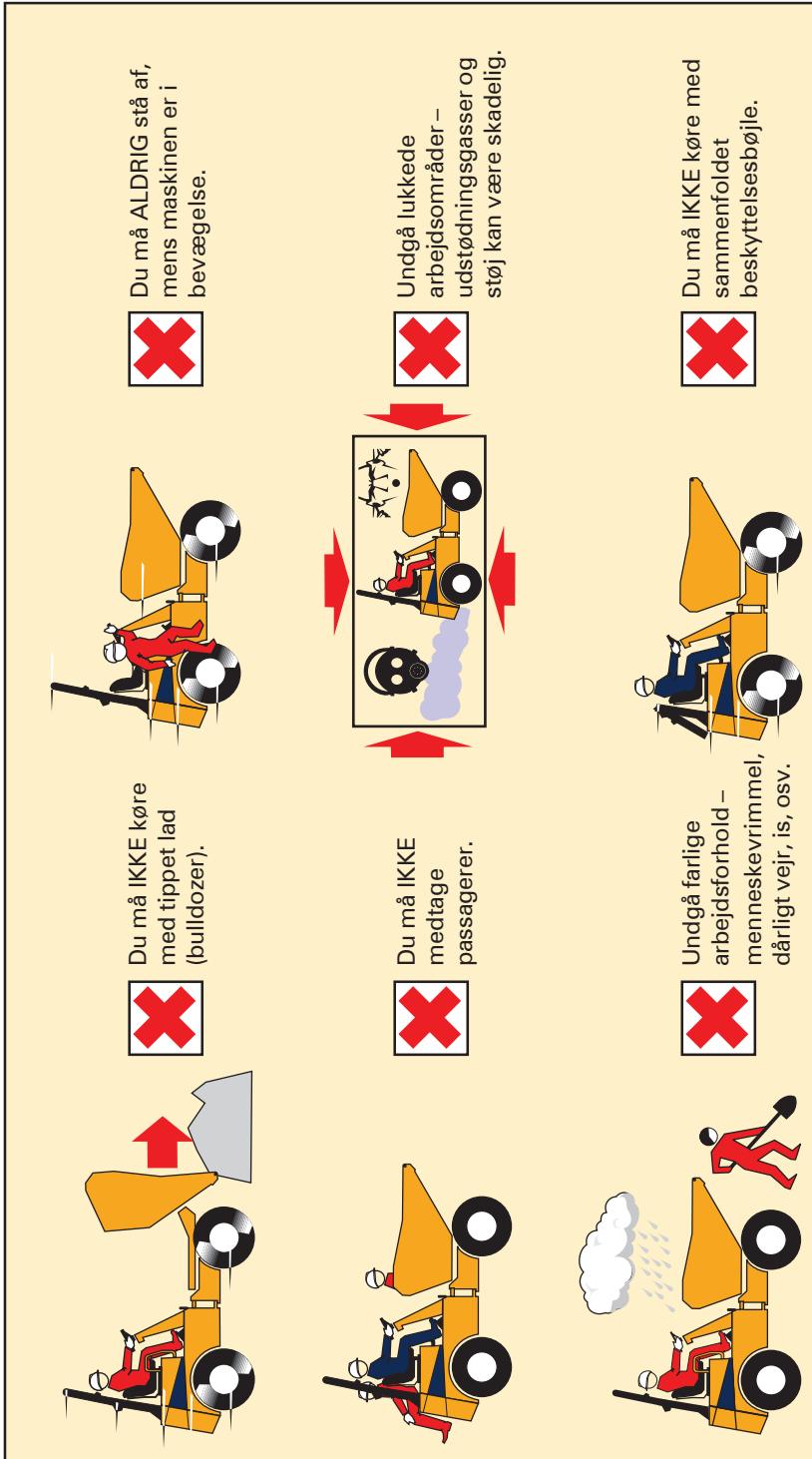
#### **3** Rigtig og forkert betjening



# Thwaites

**3 ! ADVARSEL** FARLIG ELLER FORKERT BETJENING, DER KAN MEDFØRE ALVORLIG PERSONSKADE EVENTUELT MED DØDEN TIL FØLGGE

## KØRSEL



**Vigtigt! Afsnit 3 Rigtig og forkert betjening**

### **3 ! ADVARSEL**

FARLIG ELLER FORKERT BETJENING, DER KAN MEDFØRE ALVORLIG PERSONSKADE EVENTUELTT MED DØDEN TIL FØLGTE

## **Thwaites**

### **BRUG AF TRAILER**

Mindst 25% af maskinens nytelast skal placeres i

tipvognen som ballast.

Bruttovægten af det, der skal slæbes, plus ballastvægten må IKKE overstige den nytelast, der er angivet for maskinen.

Du må IKKE overskride anhængertrækkets maksimale trækevne eller lodrette last.

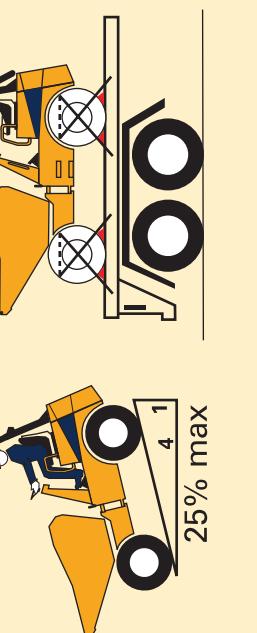
Der må ikke trækkes læs i skrænende terræn.



Du skal altid bruge den godkendte trækkrog fra Thwaites.

### **TRANSPORT AF DUMPEREN**

Bak langsomt maskinen op på en passende trailer.



Du må IKKE køre forlæns op ad rampen.

Træk håndbremsen.

Stands motoren.

Blokér hjulene *(for at undgå bevægelse).*

Lås chassiset med låsestangen.

Fastgør maskinen til traileren.

Sørg for, at belastningen er lovlig (*højde/vægt*).



### **3**

**Vigtigt! Afsnit 3 Rigtig og forkert betjening**

## 3 ADVARSEL

FARLIG ELLER FORKERT BETJENING, DER KAN MEDFØRE MINDRE PERSON- ELLER TINGSKADE

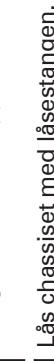
## Thwaites

### LØFTET DUMPEREN

Tip laddet helt frem.



Anbring låseskinnen over tippeudliggerstangen, og før ladet tilbage, indtil det stoppes af skinnen



Lås chassiset med låsestangen.



Løft maskinen ved hjælp af øjet midt på maskinen.

### SKRÅENDE TERRÆN

Du må IKKE træde på stopplanker og støttevægge.



HÅNDBREMSE



Du må IKKE trække i håndbremsen, hvis dumperen bevæger sig – medmindre, der er tale om et nødstiftefælde.

### SAX LIFT.

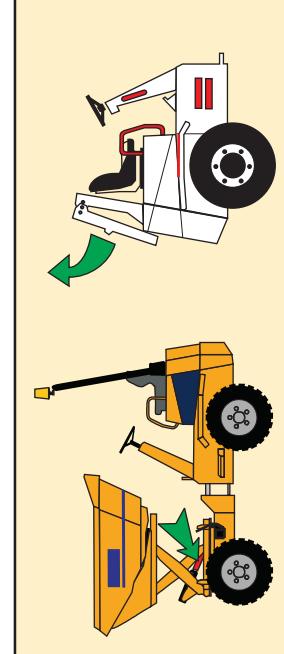
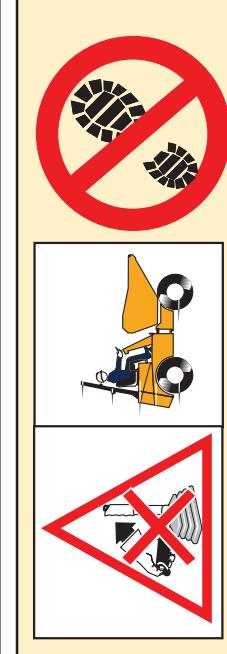
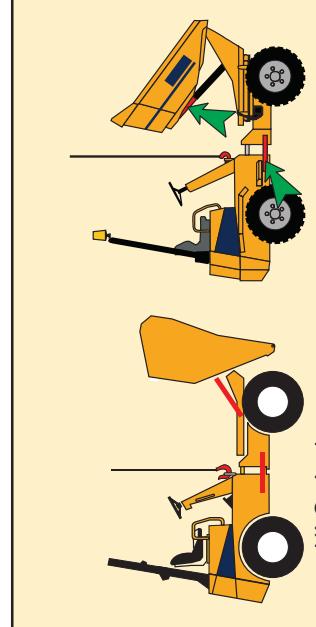
For at fastgøre ladet i løftet position skal du placere låseskinnen over løfteudliggerstangen



### HÆNGSLET BESKYTTELSESBØJLE (ROPS)

Brug gribehåndtag, skridsikker underlag (hvis påmonteret) og trinene, når du står på maskinen og ønsker at sænke beskyttelsesbøjlen (ROPS).

Undgå væde overflader.



## Vigtigt! Afsnit

## 3 Rigtig og forkert betjening

### **3** ADVARSEL

FARLIG ELLER FORKERT BETJENING, DER KAN MEDFØRE MINDRE PERSON- ELLER TINGSKADE

### **3** **Thwaites**

#### **ADVARSEL : MASKIN RENOVERING.**

I forbindelse med buksering af Dumperen, skal Højtrykket tages af den Hydrostatiske pumpe.

Se nedenstående:

På den venstre side af pumpen under gulpanelet er der en Højtryks kontrol ventil,- en for oven og en for nedeen.

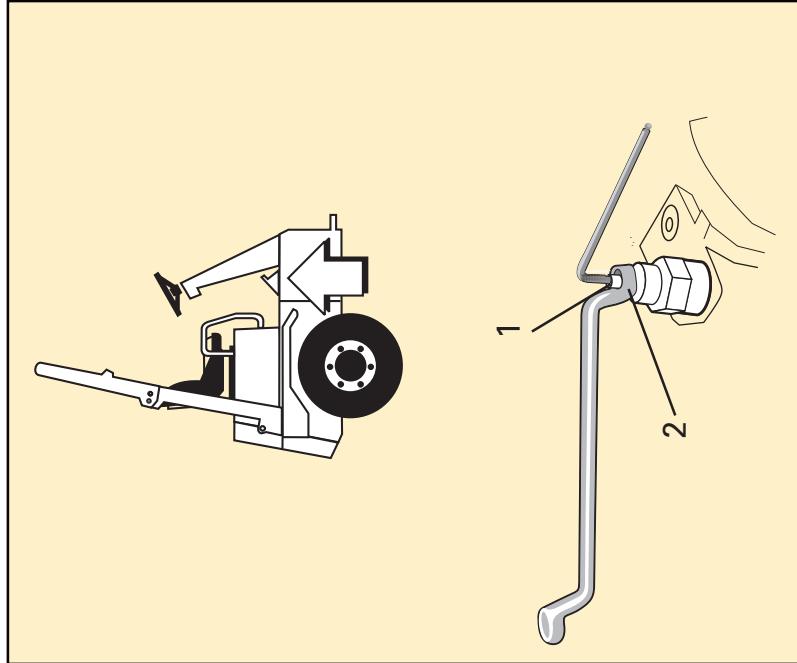
For at åbne pumpen følg nedenstående procedure:

For at aktivere den Hydrostatiske Transmissions omløb:

- Løs låsemøtrik ( 2 )
- Skru Fødeskruer ( 1 ) indtil olien flyder over ved møtrik ( 2 )
- Luk Møtrik ( 2 )
- Efter at maskinen er serviceret , - samme procedure, modsat.

#### **BUKSERING AF DUMPEREN:**

- Buksering af dumperen, må ikke overstige 2 Km./ Time
- Bukserings distancen må ikke overstige 1 Km.



### **3 Vigtigt! Afsnit**

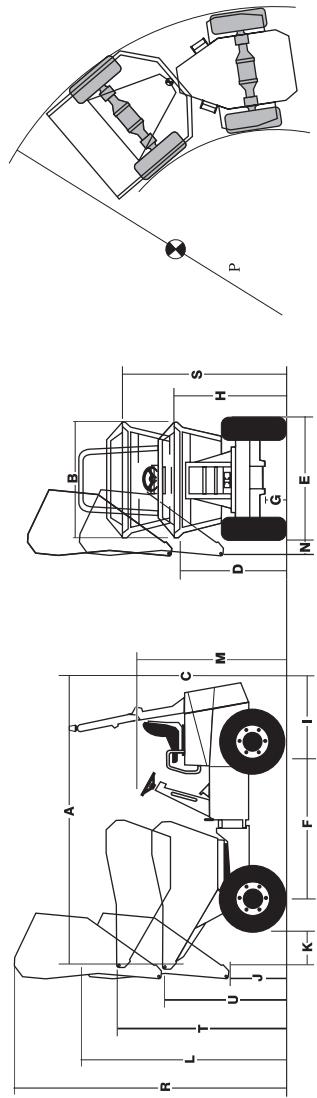
### **3 Rigtig og forkert betjening**

## 4 Maskinfel – fejlfinding, som du selv kan udføre

Problem	Årsag	Løsning
Motoren kan ikke starte.	Leddingsadskilleren står på OFF. Batterispændingen er for lav. Forkert brændstoftilførsel. Det elektriske stop på brænstsopumpen er defekt. Strømafryderen er udlost.	Skift til ON. Kontrollér batteriet og forbindelserne. Kontrollér brændstofniveauet og forbindelserne. Kontrollér forbindelserne Nullstil (tryk for nulstilling).
Fuldständigt tab af elektriske funktioner "Maxi-sikring" sprængt	"Maxi-sikring" sprængt	Udbedør den elektriske fejl, og udskift sikringen Udskift startmotor-/solenoide og "Maxi-sikring" (udskift kun med en sikring ned 30 A) Find og reparer
Motoren starter og stopper.	Defekt startmotor/solenoide (Strøm trukket af solenoide overstiger 25 A)	Skift brændstof- eller solenoide
Der kommer sort røg ud af motoren.	Kortslutning i hovedstrømforsyning eller kabler til startsolenoide Brændstof- eller luftfilteret er blokeret. Der er luft i brændstoftssystemet.	Kortslutning i hovedstrømforsyning Kontrollér brændstoftilførslen. Skift ellerrens luftfilteret.
Olietryk i motor.	Afslappet luftfilter Luftfilteret er tilstoppet (indikatoren lyser rødt). Brændstoftssystemet er defekt. Forkert brændstof.	Kontakt en Thwaites-forhandler. Skift brændstof og filter.
Høj motor- temperatur.	Olietrykket er for lavt. Køleren er tilstoppet. Der er ikke nok kølevæske.	Påfyld mere motorolie. Rens køleren. Påfyld mere kølevæske.
Ustabil vekselstrømsgenerator.	Rammen er defekt eller løs.	Justér eller skift remmen til vekselstrømsgeneratoren.

*Kontrollér altid kontrollampen og strømafrydere.*

## 4 Tekniske specifikationer for Power Swivel & Hi Swivel

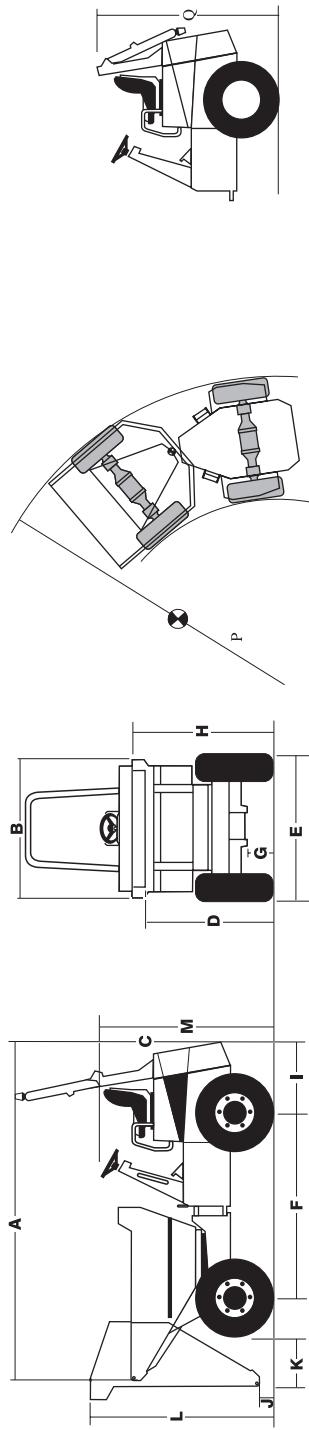


Mål / (mm)	3,5 T	4,5 T	Hi-Swivel	Vægt (kg)	3,5 T	4,5 T	Hi-Swivel	Støj
A. Længde .....	4010 ...	4107 ...	3972	Uden læs				Luftbåret (10 m)
B. Bredde .....	1750 ...	1859 ...	1770	Frontaksel .....	975	990	1100	
C. Højde (ROPS & signalblink) .....	3140 ...	3210 ...	3140	Bagaksel .....	1670	1755	1780	
D. Højde på tipvogn .....	1520 ...	1595 ...	1600	I alt .....	2645	2745	2880	
E. Bredde over hjul .....	1770 ...	1910 ...	1750	Angivet nyttelast .....	3500	4500	3000	
F. Hjulbase .....	1930 ...	1979 ...	1979	Med læs				
G. Fri højde fra jorden .....	280 ...	310 ...	280	Frontaksel .....	4120	5100	3840	Operator
H. Højde på læs i tipvogn .....	1600 ...	1710 ...	1650	Bagaksel .....	2025	2145	2040	
I. Bagaksel .....	1130 ...	1130 ...	1130	I alt .....	6145	7245	5880	
J. Fri højde ved aflæsning .....	1110 ...	1068 ...	1260	Trækstang (maks.)				
K. Fri højde fra hjul ved aflæsning .....	530 ...	422 ...	361	Trækveje .....	2625	3375	2250	
L. Aflæsningshøjde (lad) .....	3290 ...	3408 ...	3440	Lodret belastning .....	250	800	580	
M. Maks. højde uden ROPS .....	2013 ...	2040 ...	2013	Friområde på siden af aflæsning .....	190 ...	220	220	
N. Friområde på siden af aflæsning .....				P. Frigang, hjul (m) .....	8	8,4	8	Dæktryk
O. Højde sammenfoldet ROPS .....				Bar (psi) Forhjul .....	4,2(62)	4,8(71)	4,2(62)	
P. Max. højde ved løftet tip (vandret niveau) .....		2120 ...	2180 ...	Baghjul .....	2,2(32)	2,7(40)	2,2(32)	
Q. Højde ved løftet tip (vandret niveau) .....				R. Højde til tip - aflæsningskant (vandret niveau) .....	4030			
S. Højde til tip - aflæsningskant (vandret niveau) .....				T. Højde til tip - aflæsningskant (vandret niveau) .....	2240			
U. Fri højde ved aflæsning .....				U. Fri højde ved aflæsning .....	2170			
					1850			

Typiske vibrationsniveauer – hele kroppen 0,7 – 0,8 m/s<sup>2</sup>. Hånd/arm mindre end 2,5 m/s<sup>2</sup>.

## 4 Tekniske specifikationer for Front Tip

**Thwaites**

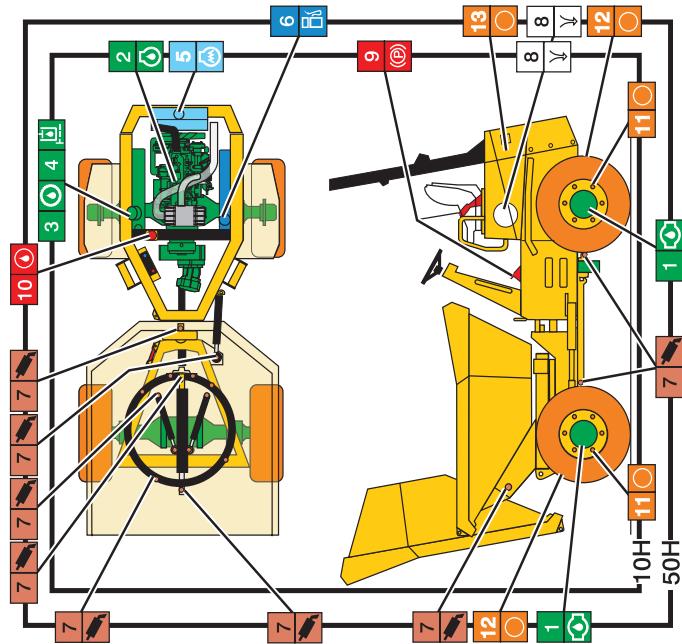


Mål (mm)	3 T	4 T	Vægt (kg)	3 T	4 T	Støj
A Længde .....	3848	3848	Uden læs			Luftbåret (10 m)
B Bredde .....	1930	1980	Frontaksel .....	735	730	
C Højde (ROPS & signalbl blink) .....	3140	3213	Bagaksel .....	1670	1795	
D Højde på tipvogn .....	1447	1467	I alt .....	2405	2525	
E Bredde over hjul .....	1857	1859	Angivet nytelast .....	3260	4067	
F Hjulbase .....	1930	1979	<b>Med læs</b>			Operatør
G Fri højde fra jorden .....	280	310	Frontaksel .....	3260	4067	
H Højde på læs i tipvogn .....	1470	1600	Bagaksel .....	2145	2558	
I Bagaksel .....	1130	1130	I alt .....	5005	6325	
J Fri højde ved afæsning .....	205	365	Trækstang (maks.)			
K Fri højde fra hjul ved afæsning .....	620	596	Trækveje .....	2250	3000	
L Afæsningshøjde (lad) .....	2130	2210	Lodret belastning .....	580	800	
M Maks. højde uden ROPS	2013	2040				
P Frigang, hjul (m) .....	9,3	9,5	<b>Dæktryk</b>			
Q Højde (sammenfoldet ROPS) .....	2120	2180	Bar (psi) Forhjul .....	3,4(50)	3,5(51)	
			Baghjul .....	2,0(29)	3,0(44)	

Typiske vibrationsniveauer – hele kroppen 0,7 – 0,8 m/s<sup>2</sup>. Hånd/arm mindre end 2,5 m/s<sup>2</sup>.

## 4 Daglig/ugentlig vedligeholdelse

## Thwaites



Denne maskine skal til eftersyn efter de første 50 timer

Almindelige serviceintervaller:  
 250 timer      500 timer      1000 timer      2000 timer  
 Kontakt din lokale Thwaites-distributør eller besøg Thwaites-på adressen [www.thwaitesdumpers.co.uk](http://www.thwaitesdumpers.co.uk) for flere oplysninger.